



# ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

## РАСПОРЯЖЕНИЕ

от 19 июня 2013 г. № 1014-р

МОСКВА

**О заключении Протокола о погашении остатка задолженности Российской Федерации перед Финляндской Республикой по Соглашению между Правительством Российской Федерации и Правительством Финляндской Республики о частичном урегулировании задолженности бывшего СССР перед Финляндской Республикой от 15 августа 2006 г.**

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минфином России согласованный с заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и государственной корпорацией "Банк развития и внешнеэкономической деятельности (Внешэкономбанк)" и предварительно проработанный с Финляндской Стороной проект Протокола о погашении остатка задолженности Российской Федерации перед Финляндской Республикой по Соглашению между Правительством Российской Федерации и Правительством Финляндской Республики о частичном урегулировании задолженности бывшего СССР перед Финляндской Республикой от 15 августа 2006 г. (прилагается).

Поручить Минфину России провести с участием МИДа России, Минэкономразвития России и государственной корпорации "Банк развития и внешнеэкономической деятельности (Внешэкономбанк)" переговоры с Финляндской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанный Протокол,

разрешив в случае необходимости вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства Российской Федерации

Д.Медведев



**П Р О Т О К О Л**  
**о погашении остатка задолженности Российской Федерации перед  
Финляндской Республикой по Соглашению между Правительством  
Российской Федерации и Правительством Финляндской Республики о  
частичном урегулировании задолженности бывшего СССР перед  
Финляндской Республикой от 15 августа 2006 г.**

Правительство Российской Федерации и Правительство Финляндской Республики, именуемые в дальнейшем Сторонами,

в соответствии со статьей 4 Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Финляндской Республики о частичном урегулировании задолженности бывшего СССР перед Финляндской Республикой от 15 августа 2006 г. с учетом изменений, внесенных в него обменными письмами от 29 февраля 2008 г. и от 7 октября 2008 г., от 18 июня 2009 г. и от 19 января 2010 г. (далее - Соглашение от 15 августа 2006 г.),

в связи с истечением 31 декабря 2012 г. срока поставок товаров и услуг по Соглашению от 15 августа 2006 г.

согласились о нижеследующем:

**Статья 1**

По состоянию на 1 января 2013 г. остаток непогашенной задолженности Российской Федерации перед Финляндской Республикой по Соглашению от 15 августа 2006 г. составляет 5268010 долларов США.

**Статья 2**

Погашение остатка задолженности, указанного в статье 1 настоящего Протокола, осуществляется Российской Стороной единовременным денежным платежом в пользу Финляндской Стороны в сумме 5268010 долларов США. Указанный платеж осуществляется не позднее 45 рабочих дней с даты подписания настоящего Протокола.

### Статья 3

С даты получения Финляндской Стороной платежа, указанного в статье 2 настоящего Протокола, все обязательства Российской Федерации по Соглашению от 15 августа 2006 г. считаются полностью выполненными и Финляндская Сторона не будет предъявлять каких-либо требований к Российской Стороне по Соглашению от 15 августа 2006 г.

### Статья 4

В целях выполнения положений настоящего Протокола уполномоченные финансовые учреждения Сторон не позднее 30 рабочих дней с даты подписания настоящего Протокола подпишут соответствующее дополнение к Соглашению между акционерным обществом "Финнвера" и государственной корпорацией "Банк развития и внешнеэкономической деятельности (Внешэкономбанк)" от 18 августа 2006 г. о выполнении обязательств, вытекающих из Соглашения от 15 августа 2006 г.

### Статья 5

Настоящий Протокол вступает в силу с даты его подписания Сторонами.

Совершено в г. " " 2013 г. в двух экземплярах, каждый на русском и финском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство  
Российской Федерации

За Правительство  
Финляндской Республики

---